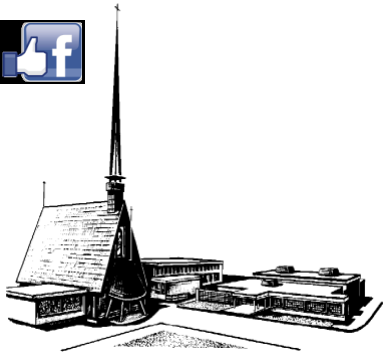


St. Mary Romanian Orthodox Cathedral

A parish of the Romanian Orthodox Episcopate of America



Weekly Bulletin

3256 Warren Road Cleveland, Ohio 44111
Phone: (216) 941-5550 Office
E-mail: st.mary.cathedral@sbcglobal.net
The Most Reverend Archbishop Nathaniel
The Right Rev. Vicar Andrei, Bishop of Cleveland
Protopresbyter Dr. Remus Grama, Dean
Rev. Deacon Nick Neagoe

In memory of Leon Sarsama a loving son, husband and father. May God forgive him and may he rest in peace.
In loving memory of our niece Roxana Pandrea and all the deceased members of our family. Dumnezeu să-i ierte și să-i odihnească în pace.

VOLUME 64

APRIL 14, 2024

NO. 16

SPIRITUAL CALENDAR: 4th Sunday of Great Lent (St. John of the Ladder)

8:30 a.m. Matins (Utrenia) 9:30 am Divine Liturgy (Sfânta Liturghie). Tone 4. Mat. Gos.1.

Epis. Hebrews 6:13-20; Ephesians 5:8-19 (Ven. John); Gos. Mark 9:17-32; Matthew 4:25; 5:1-12 (Ven. John)

Altar Boys: Theodore Bica, David & Alex Popa, David Sumedrea.

Epitropi: Group 1

Getting Ready for Holy Pascha

The fever of the Holy Pascha is increasing. Two more weeks and Palm Sunday will usher the Holy Week. Here are a few reminders and expectations from our parishioners:

- Come, take part in all services!
- Pray and fast!
- Confess your sins and repent before Palm Sunday!
- Let us ALL get ready by receiving the Body and Blood of Christ!
- Let no one miss Palm Sunday and follow Christ into His Passion!
- Come to our Palm Sunday Dinner!
- Be generous with our Holy Pascha Donation!
- During Holy Week it is a sin to miss Holy Services!
- From Holy Pascha to the Ascension, we will greet each other with: *Christ Is Risen!*

From Saint John ,
Author of The Ladder



Cum ne pregătim de Sfintele Paști?

Febra pregătirilor pentru Sfintele Paști se intensifică. Peste două săptămâni, Duminica Floriilor ne va introduce în Săptămâna Sfințelor Patimi. Mai jos, postăm câteva aduceri aminte și așteptări pe care le avem de la enoriașii noștri:

- Să venim la toate slujbele!
- Să continuăm postul și rugăciunea!
- Să venim la spovedit înaintea de *Intrarea în Ierusalim a Domnului!*
- Să ne pregătim cu atenție să primim Sfântul Trup și Sânge ale lui Hristos!
- Să nu lipsim de la agapa de Florii!
- Să fim generoși cu donația noastră de Sfintele Paști!
- Este un păcat să lipsim de la slujbele din Săptămâna Patimilor! Așadar, veniți!
- De la Sfintele Paști până la Înălțare, ne vom saluta unii pe alții cu: *Hristos a Înviat!*

Pasaje din Scara
Sfantului Ioan Scararul

- Prayer is by nature a conversation and a union with God. It is impossible to discover the beauty of prayer from others. Prayer has a teacher all its own – God.

- Rugăciunea este prin însăși natura ei o convorbire și o unire cu Dumnezeu. Nu este cu putință să descoperi frumusețea rugăciunii de la alții. Ea își are propriul ei dascăl – pe Dumnezeu.

THIS WEEK:

Sunday April, 14: 8:30 am Matins; 9:30 am Divine Liturgy of St. Basil; Sunday of St. John of the Ladder; 8:30 am Choir Rehearsal
Monday April, 15: 6:30 pm Choir Rehearsal
Tuesday April, 16: 6:30 pm Bible Study
Wednesday April, 17: 6:00 pm Great Cannon of St. Andrew of Crete (Denie)
Thursday April, 18: Consulat 9-19 pm
Friday April, 19: Consulat 9-19 pm; 6:00 pm Akathist Hymn (Denie)
Saturday April, 20: 9:00 am Spring Cleaning we need Volunteers; 5:00 pm Vespers & Confessions

NEXT WEEK:

Sunday April, 21: 8:30 am Matins; 9:30 am Divine Liturgy of St. Basil; Sunday of St. Mary of Egypt; 8:30 am Choir Rehearsal
Monday April, 22: 6:30 pm Choir Rehearsal
Tuesday April, 23: (+) Great Martyr George– the Trophy bearer; 9:00 am Divine Liturgy; 6:30 pm Bible Study
Wednesday April, 24: 6:00 pm Presanctified Liturgy
Friday April, 26: 4:15 pm Parastas ; 6:00 pm Akathist Hymn (Denie); 6:00 pm Hall Rental.
Saturday April, 27: 9:00 am Divine Liturgy– Lazarus Saturday Parastas General; 5:00 pm Vespers & Confessions; 6:00 pm Hall Rental.

Altar Boys for April 21: Alexandru Ciuta, Matthew Trimbilas, Alex & George Tarog.
Epitropi: Group 2

Nursing Home

Radu Petrescu..... Greenbrier
 Filofteia Popescu.....Rae-Ann
 Carlotta Miclău Mount Alverna
 Earl Rindfleisch.....Ohio Veterans Sandusky
 Octavia Peicu.....Altenheim Senior Living, Strongsville
 Maria Mustea.....North Olmsted Recreation & Rehab
 Pauline Trutza.....Ennes Court
 Virginia Cucu.....O’Neil Rehab

Hospitalized

Jean DobraFairview Hospital

ALTAR BREAD - PRESCURI

- Simona Cismașiu ÎM tatălui meu Ioan și a tuturor celor decedați din familie.
- Ana Mohan ÎM soțului George, a fiului George și a tuturor celor dragi din familie mutați de la noi. Veți fi mereu în inima mea.
- Ștefan Trifu and Violeta, Etheniel & Claudia, Cristian , Elisabeta & James Bodnar, Maxim & Grayson IMO recently passed away father, grandfather, great grandfather Milan Trifu.
- Erica și familia IMO mamei Roxana.
- Lenuța Buzoiu IMO Ioan, Ana, Ana, Ioan, Ioan, Tănase, Nicolae, Ludovica, cu tot neamul lor.
- **May God rest them in peace! Dumnezeu să-i odihnească!**
- Florica Cotrau for the good health of the family.(7)
- Lenuța Buzoiu for the good health of Mihai cu familia, Florin cu familia, Lidia cu familia, Roy-Damian, Lenuța.
- Cornelia Recean for the good health of Laura.
- Gabriela pentru sănătatea familiei. Mulțumim Domnului pentru ajutorul acordat și grija care ne-o poartă.
- Cornelia Recean for the good health of Kevin.

Altar Candles

- Cornelia Recean (2)

- Simona Cismașiu ÎM tatălui meu Ioan și a tuturor celor decedați din familie.
- Trifu family IMO mother, and grandmother, Draga, and father, grandfather and great grandfather Milan. May they rest in peace with the Lord. Odihnă veșnică!
- Maria Grama IMO soțului Florin. Veșnică odihnă!
- Ana Mohan IMO soțului George Sr., a fiului George Jr., și a tuturor celor dragi din familie mutați de la noi. Veți fi mereu în inima mea. (2)
- Amalia Șipoteanu IMO Cornelia Bicescu.
- Lucica Fogoroș IMO tuturor membrilor decedați din familie și a cumnaților Eugenia și Gheorghe Fogoroș 5 ani de la deces. Dumnezeu să-i ierte și să-i odihnească în pace.
- Dumitru & Paraschiva Vasu -family IMO all family members fallen asleep in the Lord. Always in our hearts. Memory eternal.
- Dan & Mirela Rudary IMO uncle Adrian and all of our deceased loved ones. May God rest them in peace!
- Carmen Albu IMO my sister in law Cristina newly departed. Memory Eternal.
- Studeny & Mortus families IMO husband, dad, and mosu Ron Studeny.
- Gheorghe and Cornelia Ghindea IMO friend Cornelia Bicescu. Memory eternal!
- Erica Pandrea & family IMO mother Roxana. Eternal Memory . We miss you so much.
- Gerald Largent IMO Barbara Cooney,
- Antoniu IMO Emilia Ilias, Arhimandrit Teofil Pârâian, Lucia Dobrin.
- John & Elena Biliboacă IMO all family members fallen asleep in the Lord. Memory Eternal!
- **May God rest them in peace! Dumnezeu să-i odihnească!**
- Simona Cismașiu pentru sănătatea familiei.
- Ana Mohan pentru mulțumire și ajutor de la bunul Dumnezeu la toată familia.
- John & Elena Biliboaca for the good health of family and blessing.
- Gerald Largent for the speedy recovery of Ilarion and Rita Julia.
- Carmen Albu for the good health of my father Traian.
- Viorel & Alina Oancea - Doamne ajută.
- Lucica Fogoroș pentru sănătate și ajutor de la Dumnezeu familiei noastre de aici și a familiilor copiilor mei din Romania.
- Dumitru & Paraschiva Vasu-family for the good health of our family and God’s blessings.
- Jim Crăciun special intentions-for son Nicolas (finish thesis).
- Carmen Popa pentru sănătatea părinților mei Ana și Alexandru.
- Amalia Șipoteanu pentru sănătatea familiei –Daria, Maria, Amalia, Ion.
- Elena și Petre pentru sănătate Ionuț, Andreea, Diana, Bogdan, Iulia, Mike, Logan, Landon, Luca, toate surorile și frații, fam. Popescu, fam. Radu.
- Mirela Farcaș pentru sănătatea familiei.
- Dan & Mirela Rudary for the good health of our family with thanks for God’s many blessings.
- Gerald Largent for the good health of all parish choir members.
- Oster pentru sănătatea familiei și prietenilor, cu mulțumire lui Dumnezeu.
- Gabriela pentru sănătatea familiei. Doamne veghează asupra noastră ocrotește-ne și ne păzește de tot răul și necazul.
- Maria Roșu pentru soțul Iosif. Dumnezeu să-l ajute la operația care e înaintea lui.

Apel: SPONSOR PENTRU

ÎMPRUMUTUL BANCAR AL BISERICII!

În efortul nostru de a plăti împrumutul bancar al bisericii, am făcut un apel către enoriașii și prietenii noștri, pentru sponsorizare împrumutului lunar, în valoare de \$1500.

Până acum, am avut un răspuns foarte bun, iar sponsorii noștri au fost recunoscuți în buletinul săptămânal și în raportul nostru pe anul 2024.

Dacă altcineva mai dorește să ajute în următoarele luni, vă rugăm să ne anunțați, sau să scrieți un cec și să-l trimiteți prin poștă, sau să-l lăsați la Epitropi duminică.

Vă mulțumim tuturor pentru generozitate!



Bulletin Sponsor 2024

Would you like to sponsor one or more of our weekly bulletins next year, in honor or in memory of someone dear to you? The following dates are still available:

June 16, 23; July 7, 28; August 11; September 8, 15, 22, 29; November 3, 10, 17; December 29.

The bulletin(s) can be sponsored for a donation of **\$80 for New Year**, and \$40 for the rest of Sundays of the year. **Check the availability with the Parish Secretary, before mailing or leaving the check with the Epitropi!**

Thank you!

HELP US REPAY OUR LOAN!

Our capital repairs have been paid with the help of a bank loan. During the last two years, we have been blessed to receive the support of some of our members, who offered to pay our monthly loan of \$1,500. This helped us a lot and we pray and hope that we can continue this good practice in the year 2024.

Therefore, we entreat those of you who have been more blessed than others, to pay the loan for one of the upcoming months. If you wish to do so, please send a check payable to Saint Mary's, for the above amount, with the mention church loan. The list of donors will be published in the bulletin.

CONSULATUL ITINERANT IN CLEVELAND

SECȚIA CONSULARĂ A AMBASADEI ROMÂNE LA WASHINGTON ORGANIZEAZĂ UN CONSULAT ITINERANT ÎN CLEVELAND, ÎN PERIOADA 18 -19 APRILIE, 2024.

CONSULATUL ITINERANT SE VA DESFĂȘURA EXCLUSIV PE BAZĂ DE PROGRAMARE PREALABILĂ PRIN PORTALUL AMBASADEI

www.econsulat.ro

PLATA SE POATE FACE DOAR CU CASH SAU MONEY ORDER .

PROGRAM

JOI 18 APRILIE ÎNTRE ORELE 9 am -19 pm
VINERI 19 APRILIE ÎNTRE ORELE 9 am -19 pm

**LOCAȚIE ST. MARY CATHEDRAL,
3256 WARREN RD. CLEVELAND, OH, 44111.**

MARK YOUR CALENDAR

- The Orthodox Holy Pascha: May 5
- Romanian Festival: August 16-18
- Parish 120th Anniversary: October 6

AVEM NEVOIE DE SPONSORI PENTRU BULETIN

DACĂ DORIȚI SĂ SPONSORIZAȚI UNUL SAU MAI MULTE BULETINE ÎN ANUL 2024,

ÎN ONOAREA SAU MEMORIA CUIVA DRAG, VĂ RUGĂM SĂ ALEGEȚI DIN DATELE DISPONIBILE.

Iunie 16, 23; Iulie 7, 28; August 11; Septembrie 8, 15, 22, 29; Noiembrie 3, 10, 17; Decembrie 29.

\$80 Anul Nou.

\$ 40 în celelalte duminici de peste an.

IMPORTANT PARISH CONTACTS

**Parish Council
President:**
Vasile Peicu
(216) 240- 3299

Ladies Auxiliary President:
Maria Tent
(216) 272-5961

Custodian:
Marian Ciuta
(216) 513-5535

Financial Secretary:
Simona Sarsama
(216) 533-4636

Hall Rental:
Italian Creations:
(216) 226-2282

EMERGENCIES:
Fr. Remus Grama
(216) 406 - 3654

SPECIAL LENTEN SERVICES:

Canonul de Pocăință al Sfântului Andrei Criteanul și Acatistul Maicii Domnului

În săptămâna a cincea a Postului, în zilele de Miercuri 17 Aprilie vom săvârși Canonul Sfântului Andrei Criteanul, iar Vineri seara, Acatistul Maicii Domnului.

The Canon of Repentance of St. Andrew of Crete will be served Wednesday evening, April 17. On Friday, April 19 we will have the Akathist to the Mother of God.

What's Going On in Our Church?

- Our Priest is bringing Communion to those who are confined to home. Church members come get ready for Holy Pascha.
- Confessions are heard during the week, before and after services
- Every Wednesday and Friday evening we have divine services. Come, pray with us!
- Fish Fry leaders are slowly cleaning up.
- A team of hard workers removed the wooden fence from Montrose section of the property. The fence had been damaged due to an accident and it is expected to be replaced.
- We sent the donations collected for Alaska and Sunday of Orthodoxy.
- The Ladies Auxiliary are recovering from Fish Fry and getting ready for *cozonac* making. Please, don't forget to send in your order.
- George Enescu Choir is practicing for Holy Pascha. We invite new voices to sing with us.

HOLY PASCHA 2024 SPECIAL CHURCH NEEDS:

Paschal Flowers 10 pots \$25 ea
Incense 4 boxes \$50 ea
Charcoal for Altar..... 4 boxes..... \$45 ea

PASCHAL RECEPTIONS NEEDS:

Cozonac, wine and boiled eggs for Paschal

Reception ANY \$ _____ donation accepted

Thank you!

Getting Ready for New Troitza

Our ever-volunteering men, led by Vasile Peicu, are working to prepare the foundation for the new Troitza. Among them were: Adi Breaz, Gheorghe Popa, Eremie Klein, Gus Secue, Viorel Oancea and Joe Muresan, who also cleaned the gutters of all buildings. The project continues. Thank You, ALL!

Parish Home Work Continues

Having been painted, the guest toilet room in the rectory is now enhanced with a granite counter donated by Dorin Lungociu. The installation was staged by Iosif Muresan and Viorel Oancea. Gratitude, to all!

Căutați Serviciu?

Dacă cumva căutați un serviciu la curățenie sau îngrijire persoane în vârstă, luați legătura cu biroul parohial. Uneori membrii bisericii ne întrebă dacă cunoaștem candidați pentru astfel de situații și vom fi bucuroși să vă punem în legătură.

SPRING CLEANING BEFORE PASCHA

As we advance into the warm season, everything grows exponentially. For this reason, Saturday, April 20th, Vasile Peicu and the Parish Council invites men and women, young and younger to come together to the church, from 9:00 am to Noon to help us weed, clean, prune, trim and mulch the flower beds and beautify our church grounds.



Thank you

Please, bring your shovel, wrecker and tool that you deem to be needed. Refreshments will be provided. If you can help, please, call the parish office, at 216-941-5550.

Children's Confessions

Attention, parents! When your child reaches the age of 7, please bring him to Confession.

BANK LOAN SPONSORSHIP, THANK YOU!

We would like to thank Maria Peicu for covering the Church Loan for the month of May with her donation of \$1,500.00 .

We hope that many others will follow her example.

God Bless!

Celebrating Our 120th Anniversary

Cleveland's Saint Mary Romanian Orthodox Church was established on August 15, 1904. This makes it *the first Romanian Orthodox parish established in the USA!* The oldest Romanian Orthodox Church in North America is Saint Nicholas Church, Regina, Sask. (Canada). On October 5-6, 2024, we will be celebrating this event with special services, cultural program and a festive banquet. Please, save the date and plan to be with us! More details to come as they become available.

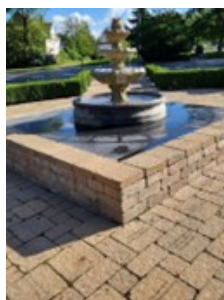
Saint Mary's Sign Needs a Change

This is the 120th anniversary year of our parish and there is no better time than this to replace the old church sign with a new, electronic one. Times are changing and we must keep up with them.

We need our parish organizations or perhaps a few church members to come together and help us raise the funds necessary to make this dream a reality. Together we have embodied many dreams in the past and we do not doubt that the Lord will bless all our good intentions. The old sign has been erected in the early 1980's and it needs to be updated. A new sign could cost over \$20,000. We pray that the Lord will inspire our members to come forth and help us. Donations may be made for God's glory or in honor or memory of loved ones.

Cum Vom Marca Aniversarea?

Desigur, răspunsul fiecăruia se cuvine să fie de natură spirituală. Așadar, să ne luăm crucea și să-L urmăm pe Hristos! Să ne înscriem între membrii susținători ai bisericii noastre!



Buy a Brick in our Centennial Garden to celebrate the 120th Anniversary

The park in front of our church draws appreciative remarks from both members and visitors. It is called the Centennial Garden because it was created in 2004, to salute 100 years of mission. The pavers or the bricks are donated by parishioners. If you have joined our church at a later date and wish to be included, you may still purchase a brick for **\$200**. Out of this amount **\$100** represents the price for the inscription. If interested, please call our parish office. The inscribing will be done as soon as we have ten orders.

Celebrarea celei de-a 120-a Aniversări de la Fundarea Parohiei

Parohia Ortodoxă Română Sf. Maria din Cleveland a fost înființată în 15 August, 1904. Aceasta o face a fi prima parohie Ortodoxă Română stabilită în Statele Unite ale Americii. Biserica Sfântul Nicolae din Regina, Sask., Canada este cea mai veche de pe continentul Nord American. Spre a întâmpina acest eveniment, în 5-6 Octombrie, 2024 plănuim să avem slujbe speciale, program cultural și un Banchet festiv. Vă invităm de pe acum să vă rezervați acel weekend în agenda personală. Mai multe detalii, în viitor.

Saint Mary's Society Changes

Saint Mary's Society is one of the parish organizations that have to their heart charity and good deeds. For a long time, its devoted members came together and supported Archbishop Valerian's defense and many annual charitable projects. Presently, Gus Secue is its President.

The Society is known for their "Poftă Bună" Cook book, sold by Mrs. Marie Sandru for over 37 years, who is 88 years young and plans to retire. The book was put together in 1957 and has known several successful editions and is being sold for only \$20 (including postage and handling). We thank Mrs. Marie Sandru for her many years of hard work and pray for her healthy retirement as she struggles with her sight!

We also invite our readers to order a copy of the cook book from: Vicky Danis, 302 River Run Dr., Elyria, OH 44035. Phone: (734) 266-2514. We invite church members to support Saint Mary Society and become members.

Church School News

Through the efforts of Anamaria Sandu, Georgiana Bobes, as well as Oana Banu and others, our Sunday School offers education to our children. In light of the upcoming feast of Holy Pascha, we invite all parents to bring the children to church and school program. Special efforts are being made to involve the children and youth in the Holy Week and Holy Resurrection services. Without family cooperation our efforts are ineffective. Please, help us help your child rejoice in the Resurrection!



St. Mary's Ladies Auxiliary



ORDER FORM

**Cozonac Pufos/Walnut-Roll -
Homemade, freshly baked by Mrs. Tent
filled with nuts OR nuts & raisins**

\$ 25

ORDER DEADLINE – Monday, April 22nd

Please complete the order form below, and mail it or bring it to the Trustee's office on Sundays with your **payment made to St. Mary's Ladies Auxiliary.**

Thank You!

NAME _____

PHONE # _____

Paid CASH \$ _____ CHECK _____

Ordered items should be picked up on

Palm Sunday, April 28, after the

Divine Liturgy in the Social Hall Lobby.

For questions or more information please call:

The Parish Office: (216) 941-5550

PASTRY RECEIPT – REMINDER!

REMEMBER to pick up _____ items on

Palm Sunday, April 28, after Divine Liturgy ,

from St. Mary's Social Hall, located at

3256 Warren Rd., Cleveland, OH 44111

Phone: (216) 941-5550

DARUL MEU DE SFINTELE PAȘTI

În acesta perioadă, când ne aducem aminte de prețul plătit de Domnul pe Cruce pentru fiecare dintre noi, să ne arătăm și noi dragostea pentru El, sprijinind Sfânta Sa Biserică. *Vă rugăm să trimiteți darul dragostei pentru una sau mai multe dintre urmatoarele:*

Numele _____

Alăturat, trimit expresia dragostei mele pentru Catedrala Sfânta Maria:

Donația de Paști..... \$ _____

Membria..... \$ _____

Caritate \$ _____

Altar \$ _____

Alte.....\$ _____

Vă mulțumim pentru expresia credinței și a dragostei dumneavoastră!

Dumnezeu să vă răsplătească cu darurile Sale cele cerești!

Vă rugăm să tăiați acest cupon și să-l aduceți personal sau să-l trimiteți alături de donația dumneavoastră pe adresa: St. Mary Romanian Orthodox Cathedral, 3256 Warren Road, Cleveland, OH 44111.

MY GIFT FOR HOLY PASCHA

During this time, when we remember the price the Lord paid on the Cross for each of us, let us also show our love for Him by supporting His Holy Church. Please send the gift of love for one or more of the following:

Numele _____

Enclosed, please find the expression of my love for St. Mary's Cathedral:

Pascha Donation \$ _____

2024 Dues\$ _____

Charity \$ _____

Altar \$ _____

Other.....\$ _____

Thank you for expressing your faith and love!

May God reward you with His heavenly gifts!

Please cut this coupon and bring it in person or send it with your donation to: St. Mary Romanian Orthodox Cathedral, 3256 Warren Road, Cleveland, OH 44111.

ST. MARY ROMANIAN ORTHODOX CATHEDRAL
3256 Warren Road, Cleveland, OH 44111

Ladies Auxiliary Fund Raising

APRICOT

CABBAGE

POTATOES

LANGOSH SALE!

SUNDAY,

April 21, after the Liturgy

COFFEE



ST. MARY ROMANIAN ORTHODOX CATHEDRAL

We invite You and
Your Family to
attend our

FISH DINNER

On

PALM SUNDAY

Sunday April 28,

Following the Divine Liturgy
in the Social Hall of the Parish

Menu:



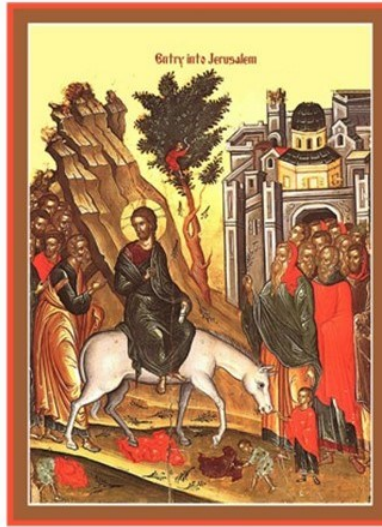
Marinated Fish, Caviar,
White Bean Dip with Pickled Vegetables,
Fish Soup,
Fried fish with Garlic Sauce and Potatoes

Apple turnover and Coffee



**WE NEED SPONSORS FOR THIS DINNER!
YOU CAN DONATE \$100 IN MEMORY OR IN
HONOR OF SOMEONE DEAR IN YOUR LIFE.**

MAY GOD BLESS YOU !



Vă invităm cu drag
să luați parte la

MASA DE PEȘTE din

DUMINICA FLORIILOR

Duminică 28 Aprilie,

După Sfânta Liturghie
în Sala Socială a Parohiei

Meniu:



Pește marinat, Icre,
Fasole bătută cu murături asortate,
Borș de Pește
Pește prăjit cu mujdei de usturoi,
și cartofi

Prăjitură cu mere și Cafea



**CHAIR PERSON:
Aura Petre**

**AVEM NEVOIE DE SPONSORI PENTRU
ACEASTĂ MASĂ! PUTEȚI SĂ DONATI \$100 ÎN
MEMORIA SAU ÎN ONOAREA CUIVA DRAG.**

DUMNEZEU SĂ VĂ BINECUVÂNTEZE!